









("RBI") and/or to the Credit Information Companies and/or to any other agency or body as authorized in this behalf by RBI, to other banks and lenders including assignees and potential assignees, to its professional advisers and consultants and to its service providers instructed by it in relation to the Facilities, and/or as required under law or any applicable regulation, or at the order of a court of law, or at the request or order of any statutory, regulatory or supervisory authority with whom it customarily complies.

- b) The Borrower undertakes and covenants that it shall provide all information, including information regarding other credit facilities enjoyed by the Borrower, as and when required by the Lender. The Borrower declares that the information furnished to the Lender from time to time is and shall be true and correct.
- c) The Borrower and/or the Guarantor(s) hereby further agrees that in case the Borrower and/or Guarantor(s) fails to pay the Lender's dues or commits default in the repayment of the loan installment(s) or interest thereon on due date(s), or the account of the Borrower and/or the Guarantor(s) becomes Non-Performing Assets as per the Reserve Bank of India's norms, the Lender will be at liberty to disclose or publish in print and / or electronic media the photograph(s), name(s) and address(es) of the Borrower and/or the Guarantor(s) as willful defaulter along with the details of outstanding dues payable by such Borrower and/or the Guarantor(s), to the Lender.
- d) The Borrower and/or the Guarantor(s):
- i. accepts that the RBI or the Credit Information Companies and or any other agency so authorized, or any statutory, regulatory or supervisory authority or other lenders / potential lenders, may use, process and disseminate the said information and data disclosed by the Lender in such manner as deemed fit by them in any particular circumstances; and
- ii. shall not hold the Lender responsible or liable in this regard.
- e) The Borrower and/or the Guarantor(s) authorize the Lender to disclose, from time to time any information relating to the Loans to any Parent / subsidiary / affiliates / associate entity of the Lender, and to third parties engaged by the Lender, for the purpose of marketing of services and products and to its investors.

**20. INDEMNITY:**

The Borrower does hereby indemnify and agree to keep indemnified Lender from time to time and at all times hereafter against all claims, costs, losses and expenses that may be incurred by Lender by reason of any act or default on the part of the Borrower in respect of the said credit facilities and/or the said hypothecated assets and/or any of the terms herein.

The Borrower and the Guarantor(s) have read the entire Agreement, constituting the above clauses including the Loan details and the terms of repayment, the fees and charges payable as clearly enumerated in the Schedule to this Agreement. The Borrower and the Guarantor(s) further confirm that the entire Agreement is filled in their presence and that the contents provided herein is explained in the language understood by the Borrower and the Guarantor(s). The Borrower and the Guarantor(s) further confirm having executed the duly filled in agreement together with the schedules and received a copy of the same along with copies of the documents submitted by me / us. The Borrower and the Guarantor(s) further confirm that they have received the repayment schedule and the amortization schedule and agree to remit the dues as mentioned in the schedule thereto.

ही माहिती भारतीय रिझर्व बँक (आरबीआय) आणि / किंवा कोणत्याही क्रेडीट माहिती कंपनींना आणि किंवा इतर कोणत्याही एजन्सी किंवा संघेला देतील ज्यास त्यांच्यावतीने आरबीआयने नियुक्त केले असलेले जे इतर बँका आणि कर्ज देणारे ज्यामध्ये त्यांचे हक्कदार आणि त्यांचे हक्कदार यांचा समावेश आहे, त्यांच्या व्यावसायिक सल्ल्याकरीता आणि सल्लामसलती करीता देतील आणि त्यांच्या सेवा पुरविणा-यांना त्या सुविधेच्या संबंधाने कळवितील आणि / किंवा जसे कायदवने किंवा इतर कोणत्याही सुधारीत, नियमित किंवा विप्रेषण प्राधिकरणांच्या अन्वये ज्यास प्राक्कहित म्हणून असेल त्याअन्वये करण्यत येईल.

- ब) कर्ज घेणारे हमी देणत आणि कबूल करतत की ते सर्व माहिती ज्यामध्ये इतर उधारी सुविधेच्याबाबत जे कर्ज घेणारे यानी उपभोगले आहेत त्या माहितीचा समावेश असून, ती पुरवतील जसे आणि जेव्हा कर्ज देणारे याना गरजेचे असले त्यावेळेस देतील. कर्ज घेणारे जाहीर करतात की कर्ज देणारे याना वेळी वेळी पुरविण्यत आलेली माहिती ही नेहमी खरी आणि बरोबर असेल.
- क) कर्ज घेणारे आणि / किंवा जांमिनदार हे येथे पुढे असे कबूल करतत की जर प्रसंगी कर्ज घेणारे आणि / किंवा जांमिनदार हे कर्ज देणारे याना देय रकमा देण्यास असमर्थ ठरल्यास किंवा कर्ज रकम भरतावा करण्याबाबत किंवा त्यावतील व्याज त्या तारखेस देण्यास चुक केल्यास किंवा कर्ज घेणारे आणि / किंवा जांमिनदार यांचे खाते हे भारतीय रिझर्व बँकेच्या नियमानुसार काम न करणारे ठरल्यास, कर्ज देणारे याना कर्ज घेणारे यांचे छायाचित्र, माहिती नाव व पत्ता हा इलेक्ट्रॉनिकस आणि प्रिंट मिडीयामध्ये देखण्या अधिकार असलेले जो स्वतःहून बोधी म्हणून झालेला आहे व अशा कर्ज घेणारे आणि/किंवा जांमिनदार यांच्याकडून देव असलेल्या रकमेचा तपशिल छापशिल ठरविण्यत येईल.
- ड) कर्ज घेणारे आणि / किंवा जांमिनदार हे:
- १) कबूल करतत की आरबीआय किंवा उधारी देणारी कंपनी आणि किंवा इतर कोणतीही प्रतिनिधीक संस्था ज्यांना अधिकार आहेत किंवा कोणतेही प्राधिकृत, नियमित किंवा पर्यवेक्षीय प्राधिकारी किंवा इतर कर्ज देणारे याना सदरहु माहिती आणि दस्तावेज कर्ज देणारे यांच्याकडून वापरण्यास देवू शकतील आणि उघड करतील जसे त्यांना योग्य वाटेल त्याप्रमाणे कोणत्याही विशिष्ट परिस्थितीमध्ये करतील आणि
- २) याकरीता कर्ज देणारे याना जबाबदार किंवा कारणीभूत ठरविण्यत नाहीत.

कर्ज घेणारे आणि / किंवा जांमिनदार हे कर्ज देणारे याना अधिकार देतात की ते कर्ज देणारे यांच्या कोणत्याही मोठ्या / सहकारी / संलनीत / आस्पात असलेल्यांना आणि तृतीय पक्षकारांना कोणतीही माहिती वेळी वेळी उघड करतील ज्यास कर्ज देणारे यानी सेवेचे बाजारीकरण आणि उत्पादने आणि त्यांच्या गुंतणुकांदाकरितात नियुक्त केले असले.

**२०. बंधन्यत:**

कर्ज घेणारे हे येथे तोशिय लागू देणार नाहीत आणि कबूल करतत की ते कर्ज देणारे याना वेळी वेळी आणि सर्व वेळेस या नंतर सर्व प्रकारचे दावे, किंमत, नुकसान आणि खर्च जो कर्ज देणारे याना कोणत्याही कृत्यामुळे कर्ज घेणारे यांच्या कडून सदरहु माहिती आणि दस्तावेज कर्ज देणारे यांच्याकडून वापरण्यास देवू शकतील आणि / किंवा कोणत्याही येथील अटीबाबत सहन करावा लागल्यास तोशिय लागू देणार नाहीत.

कर्ज घेणारे व ते परत फेड करण्याची हमी देणारे यानी हे करारपत्र संपूर्णपणे बाबलेले आहे त्यात दर्शविले प्रमाणे लोन (कर्ज) विवरण व ते परत कोणते पध्दतीने करणार. त्यावर आकारण्यात आलेली फी याह बदललची सर्व माहिती, खालील वेळापत्रका मध्ये करण्यात आलेली आहे कर्ज घेणारे व ते परतफेड करण्याची हमी देणारे करण्यात आलेले आहे व त्यामध्ये लिडीलेल्या अटी व शर्ती ह्या त्यांना समजणा-या भाषेत समजावून सांगण्यात आलेल्या आहेत. कर्ज यानी पुढे असे ही मान्य केतेले आहे की हे करारपत्र हे त्यांचे समोर करण्यात आलेले आहे व त्यामध्ये लिडीलेल्या अटी व शर्ती ह्या त्यांना समजणा-या भाषेत समजावून सांगण्यात आलेल्या आहेत. कर्ज घेणार व ते परत करण्याची हमी देणार यानी या करारपत्रावर सहया केला आहेत व त्याची एकेक प्रत (कॉपी) त्यांना जातील वेळापत्रका प्रमाणे (पैसे परत करणे संबंधीचे) सर्व नियम मान्य करून त्या खाती सहया केल्या आहेत.

I hereby agree and accept that the English Version of the document will prevail in case of any inconsistency in the Vernacular Version

मी यादारे सहमत आहे आणि स्वीकार करतो की स्थानिक भाषेतील कोणत्याही विरसंतीगव्या बाबतीत दस्तऐवजाची इंग्रजी आवृत्ती प्रबल होईल.

**For SHRIRAM CITY UNION FINANCE LIMITED**

**श्रीराम सिटी युनियन फायनान्स लि.करीता**

**Authorized Signatory/ अधिकृत स्वाक्षरीकर्ता**

**Borrower/कर्ज घेणारे**

**Guarantor(s)/ जांमिनदार**

**SCHEDULE 1**

**वर्णन १**

Loan Agreement No. :	_____	कर्ज करारनामा क्र. :	_____
Place & Date :	_____	जागा आणि तारीख :	_____
Name of the Borrower :	_____	कर्ज घेणारे यांचे नाव :	_____
Address :	_____	पत्ता :	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
Name of the Guarantor(s) :	_____	जांमिनदार यांचे नाव :	_____
Address :	_____	पत्ता :	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
Name of the Lender :	Shriram City Union Finance Limited	कर्ज देणारे यांचे नाव :	श्रीराम सिटी युनियन फायनान्स लिमिटेड
Address of the Lender :	_____	कर्ज देणारे यांचा पत्ता :	_____
_____	_____	_____	_____



**For SHRIRAM CITY UNION FINANCE LIMITED**

**श्रीराम सिटी युनियन फायनान्स लि.करीता**

**Authorized Signatory/ अधिकृत स्वाक्षरीकर्ता**

**Borrower/कर्ज घेणारे**

**Guarantor(s)/ जांमिनदार**

Vehicle : \_\_\_\_\_  
 Stamp Charges : Rs. \_\_\_\_\_  
 Processing fees : Rs. \_\_\_\_\_  
 Loan Amount : Rs. \_\_\_\_\_  
 Less Advance EMI : Rs. \_\_\_\_\_  
 Net Loan Amount : Rs. \_\_\_\_\_  
 Add:Interest : Rs. \_\_\_\_\_  
 Add:Insurance amount for.....Yr/s : Rs. \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
**Total : Rs.** \_\_\_\_\_

गाडी : \_\_\_\_\_  
 स्टॅम्प शुल्क : रु. \_\_\_\_\_  
 प्रक्रिया शुल्क : रु. \_\_\_\_\_  
 कर्ज रक्कम : रु. \_\_\_\_\_  
 कर्ज आगाऊ हप्ता : रु. \_\_\_\_\_  
 एकुण कर्ज रक्कम : रु. \_\_\_\_\_  
 अति: व्याज : रु. \_\_\_\_\_  
 अति: विमा रक्कम वर्ष : रु. \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
**एकुण : रु.** \_\_\_\_\_

### REPAYMENT DETAILS

### रक्कम परतावा तपशिल

The loan is repayable in \_\_\_\_\_ monthly installments.  
 First EMI amounting to Rs. \_\_\_\_\_  
 is payable on \_\_\_\_\_

कर्ज हे : \_\_\_\_\_ मध्ये परतावा करण्याचे असून मासिक  
 प्रथम मासिक हप्ता रक्कम रु \_\_\_\_\_  
 देय दिनांक \_\_\_\_\_

The next \_\_\_\_\_ installments of Rs. \_\_\_\_\_ per month  
 is payable on the \_\_\_\_\_ of every month, commencing  
 from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_

पुढील \_\_\_\_\_ हप्ता रु. \_\_\_\_\_ प्रति महिना  
 देय दिनांक \_\_\_\_\_ प्रत्येक महिन्यास,  
 सुरु \_\_\_\_\_ पासून ते \_\_\_\_\_

The next \_\_\_\_\_ installments of Rs. \_\_\_\_\_ per month  
 is payable on the \_\_\_\_\_ of every month, commencing  
 from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_

पुढील \_\_\_\_\_ हप्ता रु. \_\_\_\_\_ प्रति महिना  
 देय दिनांक \_\_\_\_\_ प्रत्येक महिन्यास,  
 सुरु \_\_\_\_\_ पासून ते \_\_\_\_\_

The next \_\_\_\_\_ installments of Rs. \_\_\_\_\_ per month  
 is payable on the \_\_\_\_\_ of every month, commencing  
 from \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_

पुढील \_\_\_\_\_ हप्ता रु. \_\_\_\_\_ प्रति महिना  
 देय दिनांक \_\_\_\_\_ प्रत्येक महिन्यास,  
 सुरु \_\_\_\_\_ पासून ते \_\_\_\_\_

### SCHEDULE 2

### वर्णन २

- Effective Rate of interest : \_\_\_\_\_ % p.a
- **Overdue interest for delayed remittance of installments @36% p.a on the installment amount in arrears from time to time**
- Bank charges : Rs.500/- per instance of cheque bounce
- Collection charges : Rs.250/- per visit to the Borrower / Guarantor's place
- Swap charges: Rs.500/- per swap
- Prepayment charges : @ 4% on the Principal outstanding
- Postal charges: Rs.50/- per dispatch by post / courier or actual whichever is higher
- All charges are payable together with applicable GST.
- Venue of Arbitration : \_\_\_\_\_
- Jurisdiction of courts : \_\_\_\_\_

- व्याजाचा परिणामीत दर \_\_\_\_\_ टक्के प्रति वर्ष
- अतिरिक्त देय व्याज जे हप्ता परतावा करण्याकरीता असेल जो ३६ टक्के प्रति वर्ष हप्त्यांच्या रक्कमेकरीता जे वेळी वेळी बाकी होते.
- बँक शुल्क : रु. ५००/- प्रति धनादेश न वठल्याबाबत.
- जमा करण्याचे शुल्क रु.२५०/- कर्ज घेणारे / जामिनदार यांच्या जागी भेट देण्याकरीता.
- चुकविल्याचे शुल्क: ५००/- प्रति हप्ता चुकविल्याबाबत.
- रक्कम परतावा शुल्क ४ टक्के मुळ शिल्लक रक्कमेवर
- पोस्टल शुल्क : रु. ५०/- प्रति पोस्ट/ कुरीअर किंवा मुळ जी जास्त असेल ती.
- सर्व शुल्क जे त्याच्या लागू असलेल्या जीएसटी सहीत देय असेल ती.
- लवादाचे ठिकाण \_\_\_\_\_
- न्यायालयीन न्यायकक्षा \_\_\_\_\_

For SHRIRAM CITY UNION FINANCE LIMITED

श्रीराम सिटी युनियन फायनान्स लि.करीता

Authorized Signatory/ अधिकृत स्वाक्षरीकर्ता

Borrower/कर्ज घेणारे

Guarantor(s)/ जामिनदार